

## **MODE D'EMPLOI THEIERE TEAZEN L'IMPERIALE**

janvier 2024



### **UTILISATION DOMESTIQUE et ANALOGUE (voir page 7)**

Puissance 1850 - 2000 watts, 220-240 volts~50-60 Hz

Dimensions : hauteur 25 cm x largeur 15,3 cm x profondeur 21,5 cm

Poids 1,49 kg

Capacité utile de la cuve : 1,7 litre

**IMPORTANT : Lire cette notice d'utilisation attentivement pour vous familiariser avec l'appareil. Conserver cette notice pour la relire plus tard ou pour le propriétaire suivant en cas de transmission**

## CONSIGNES DE SECURITE

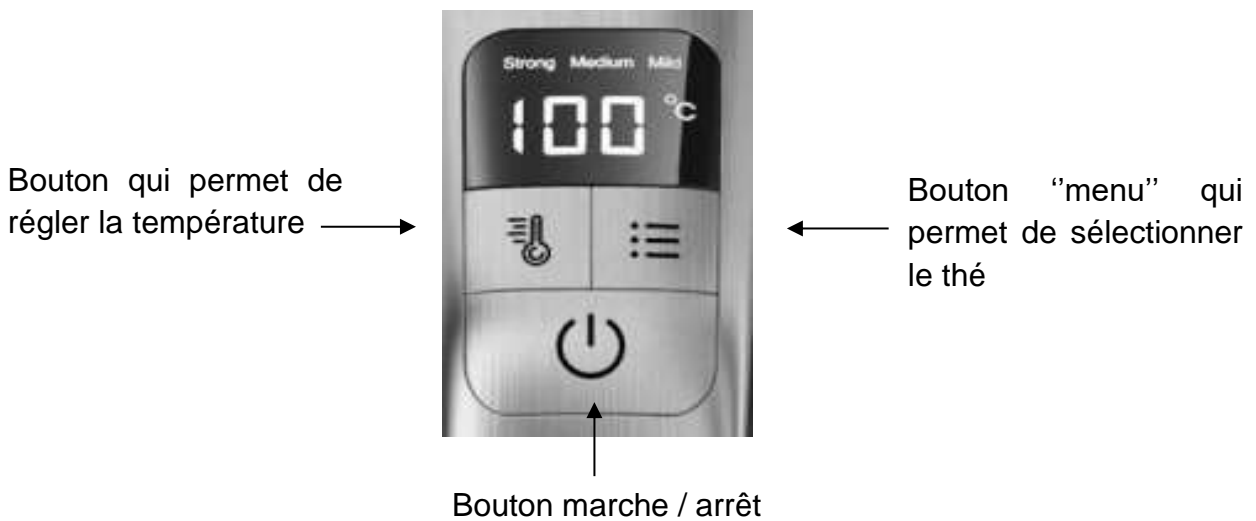
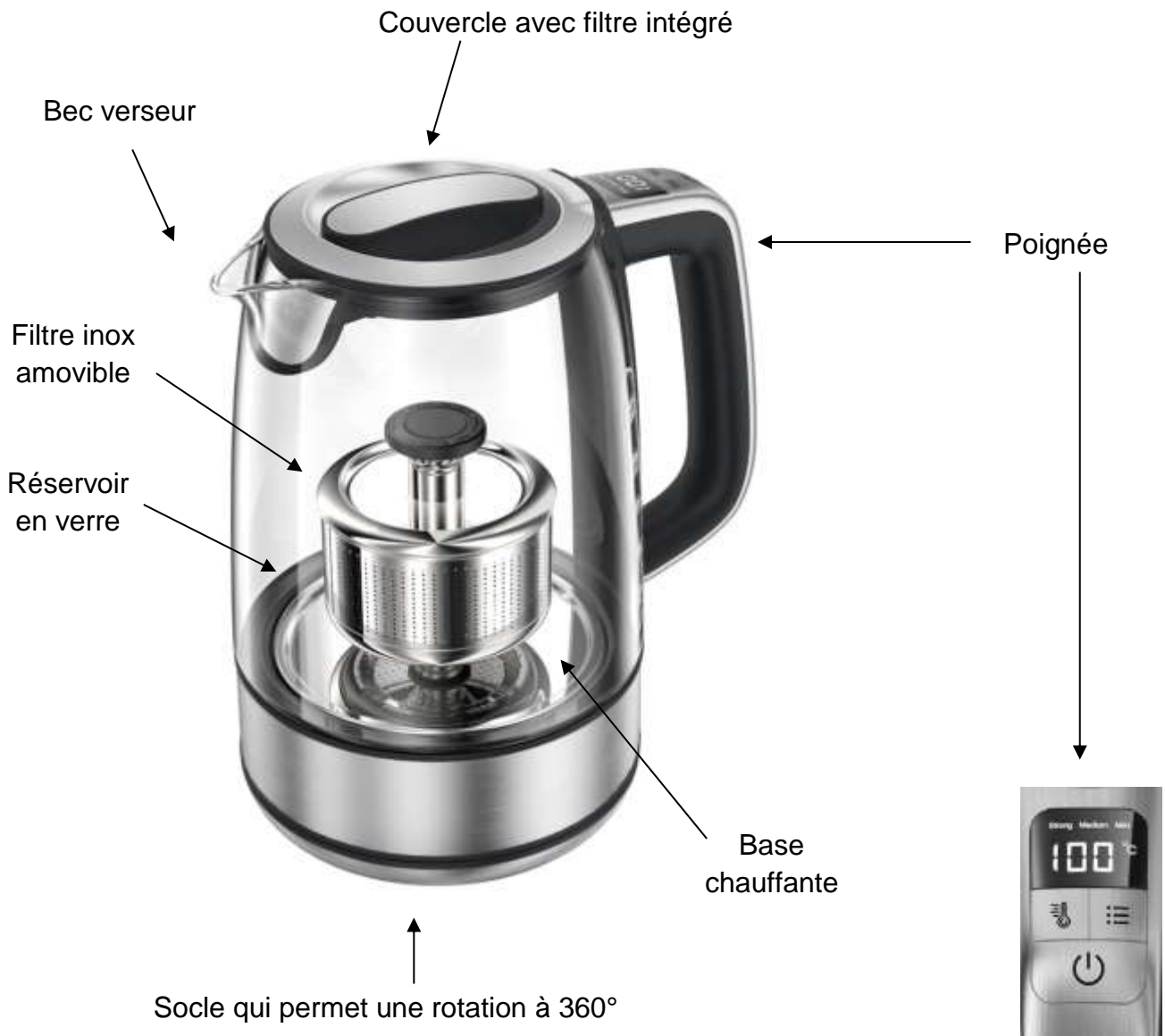
1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans ou plus, s'ils sont surveillés, s'ils ont reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et s'ils ont conscience des dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont 8 ans ou plus et s'ils sont surveillés. Tenir l'appareil et son cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans. L'appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissance si elles sont surveillées, si elles ont reçu les instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et si elles ont conscience des dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
2. **Cordon d'alimentation** : La longueur du cordon de cet appareil a été définie pour éviter les risques d'accidents. S'il est trop court, il faut utiliser une rallonge en veillant à ne pas la laisser pendre hors du plan de travail et prendre toutes les précautions pour qu'on ne puisse se prendre les pieds dedans ou la tirer accidentellement. Ne jamais tirer sur le cordon d'alimentation de l'appareil. Pour le débrancher ou le déplacer il convient de débrancher délicatement la prise murale. Pour la mise sous tension de l'appareil, vérifiez que le cordon d'alimentation ne soit pas arraché de l'appareil et seulement ensuite le branchez-le à la prise murale. Ne pas utiliser un appareil électrique dont le cordon ou la fiche est endommagé ni un appareil défectueux ou endommagé d'une quelconque façon. On doit le faire examiner, réparer ou faire faire un ajustement mécanique ou électrique par un technicien qualifié afin d'éviter tout danger. Vérifiez régulièrement l'état du cordon d'alimentation, s'il est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger. Afin de prévenir de tout risque d'électrocution, ne pas immerger le cordon, le socle, la fiche ou l'appareil dans l'eau, ou dans tout autre liquide. Le cordon d'alimentation doit être complètement déroulé pendant l'utilisation de l'appareil.
3. L'appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie ou par un système de commande à distance séparé.
4. Ne pas positionner l'appareil à une proximité immédiate de source de chaleur.
5. L'utilisation d'équipements ou d'accessoires non recommandés par le fabricant peut entraîner un incendie, une électrocution, des blessures.
6. Risque de blessures en cas de mauvaise utilisation.

7. Ne pas utiliser avec les mains et, ou les pieds humides, mouillés
8. Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur
9. **Alimentation électrique** : Vérifiez que la tension d'alimentation de votre appareil, indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil, corresponde bien à celle de votre installation électrique. La fiche du cordon d'alimentation est à brancher sur une prise murale alimentée en 220-240 volts avec connexion à la terre. Si le circuit électrique est surchargé parce qu'il doit alimenter d'autres appareils en plus du nouvel appareil, ce dernier ne fonctionnera pas correctement. Il est conseillé de faire fonctionner l'appareil sur un circuit électrique distinct. Dans le cas d'utilisation d'un cordon de rallonge, la puissance électrique du cordon doit être au moins égale à celle de l'appareil. Evitez tout débordement sur le connecteur
10. Si l'appareil montre des signes de défectuosité durant l'utilisation, le débrancher immédiatement. Ne pas utiliser un appareil défectueux ou tenter de le réparer.
11. L'appareil ne doit pas être utilisé s'il tombe ou s'il fuit. Si cet appareil tombe ou qu'il est accidentellement immergé dans l'eau ou dans tout autre liquide, le débrancher immédiatement. Ne pas tenter de sortir l'appareil de l'eau! Et ne plus l'utiliser...contactez le service après-vente.
12. Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché au réseau d'alimentation ou lorsqu'il est en fonctionnement
13. L'appareil doit être réparé par une personne qualifiée.
14. Ne pas utiliser l'appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu... faire bouillir de l'eau potable sans jamais dépasser le niveau maximum. Risque de blessures en cas de mauvaise utilisation
15. **Positionnement de l'appareil dans la cuisine** : Laissez un espace libre d'au moins 30 cm autour de l'appareil et 50 cm au-dessus. S'assurer que la surface sur laquelle est posé l'appareil est propre, stable, sèche, horizontale, non inclinée et qu'elle supporte la chaleur et le poids de l'appareil lorsqu'il est rempli d'eau. L'appareil doit être installé uniquement dans des emplacements où il peut être surveillé par des personnes formées et qualifiées, et hors d'atteinte des enfants Eloignez de tout appareil chauffant d'au moins 50 centimètres. Ne pas positionner l'appareil à proximité immédiate d'une source de chaleur (réchaud gaz, plaque électrique, four...). Veillez à ce que les parties chaudes de l'appareil n'entrent pas en contact avec des matériaux facilement inflammables comme des rideaux ou une nappe
16. Ne placez aucun objet sur l'appareil lorsqu'il fonctionne

## **CONSIGNES ADDITIONNELLES de SECURITE**

1. En fonctionnement, l'appareil devient très chaud, il y a donc un **danger de brûlures** ! Ne pas toucher les parties chaudes, utilisez la poignée pour déplacer l'appareil.
2. Attention au fort dégagement de chaleur et de vapeur lorsque vous ouvrez le couvercle (risque d'ébouillantage)
3. Ne pas ouvrir le couvercle lorsque l'eau boue. Votre appareil ne doit être utilisé que lorsque le couvercle est bien fermé. S'il n'est pas correctement mis en place, de l'eau bouillante peut être éjectée
4. Ne jamais dépasser les niveaux maximums indiqués sur le réservoir, si l'appareil est trop rempli, de l'eau bouillante peut être éjectée
5. Ne jamais utiliser et faire chauffer votre appareil sans eau, si cela devait malencontreusement arriver, laissez refroidir l'appareil avant de le remplir pour éviter le danger de brûlure dû à la projection de liquide chaud ou de vapeur. Remplissez au niveau minimum indiqué dans la cuve (0,5 litre)
6. Faites attention à la vapeur chaude qui sort du bec verseur lorsque l'appareil chauffe et lorsque vous versez le liquide dans un récipient
7. Ne jamais verser de liquide froid dans la cuve lorsqu'elle est chaude, risque de détérioration non couvert par la garantie
8. Evitez les déversements sur le connecteur
9. Veillez à ce que le câble de raccordement, de même que les câbles d'appareils avoisinants ne touchent pas des parties chaudes de l'appareil.
10. Ne jamais déplacer l'appareil quand il est en fonctionnement, attendre son refroidissement
11. Laissez toujours l'appareil refroidir puis retirez-le de son socle avant de le nettoyer. Déconnectez-le du réseau d'alimentation au préalable
12. L'appareil présente une chaleur résiduelle après utilisation et pendant plusieurs minutes
13. Débranchez l'appareil en cas d'erreur pendant l'usage, avant chaque nettoyage, après chaque emploi et pour la maintenance
14. MISE EN GARDE : Faites très attention lorsque vous déplacez l'appareil avec de l'eau chaude
15. Déconnecter toujours l'appareil du réseau d'alimentation lorsque vous ne l'utilisez pas, ou pour le nettoyer ou pour effectuer la maintenance
16. Cet appareil doit toujours rester propre
17. L'appareil ne peut être utilisé qu'avec le socle fourni
18. Attendre que l'appareil soit refroidi avant d'enlever le panier inox

# DESCRIPTION de votre THEIERE




# UTILISATION de votre THEIERE

## Préalable

- Lors de la première utilisation, ne vous inquiétez pas si une légère fumée et une odeur apparaissent. Elles disparaîtront très rapidement.
  - Pour une question d'hygiène, nous vous conseillons de faire bouillir 0,5 litre d'eau avant la 1<sup>ère</sup> utilisation
  - Enlevez tous les emballages intérieur et extérieur
1. Posez le socle sur une surface plane, froide, lisse et propre
  2. Enlevez le couvercle et retirez le filtre inox
  3. Remplissez l'appareil avec la quantité d'eau potable et froide désirée en respectant les indications volumiques maximales : Jusqu'à 1 litre d'eau pour une infusion et 1,7 litre pour le programme "bouillir" (sans la panier filtre d'infusion).
  4. **Ne jamais utiliser l'appareil sans eau, utilisez un minimum de 0,5L. Ne versez jamais d'eau froide ou glacée dans le réservoir. Laissez l'appareil refroidir avant de le remplir à nouveau afin d'éviter tout choc thermique**
  5. Déposez les feuilles de thé ou de tisane dans le panier filtre pour le loger sur l'axe central dans le réservoir. Généralement, l'équivalent d'une cuillère à café / thé suffit pour une tasse de 250 ml.
  6. Placez l'appareil sur son socle et fermez l'appareil avec le couvercle ... vérifiez qu'il soit bien fermé
  7. Connectez la prise au secteur d'alimentation, un signal sonore retenti, l'écran LCD affiche la température par défaut qui clignote. Si aucune fonction n'est sélectionnée, l'appareil passe en mode veille au bout de 20 secondes. Un appui sur n'importe quel bouton le rallume



## Utilisation automatique

Le mode d'utilisation automatique propose 5 choix : Une fonction « bouillir »\* et 4 types d'infusions dont la température et la durée d'infusion sont préprogrammées de façon optimale.

8. Effectuez votre sélection de thé en appuyant sur le bouton “menu”  autant de fois que nécessaire jusqu’à trouver le thé désiré (le nom du thé s’affichera en haut de l’écran LCD)


Type de thé / infusion	Vert	Blanc	noir	Tisane
Température d'infusion	75°C	80°C	90°C	90°C
Durée d'infusion	3 min.	6 min.	4 min.	10 min.

► Pour la fonction bouillir, la température croit jusqu’à 100°C puis le programme s’arrête ; le panier filtre n’est pas mobilisée

9. Appuyez sur le bouton « **marche/arrêt** »  pour démarrer la chauffe de l’eau ; la température de l’eau s’affiche et croit jusqu’à atteindre la température programmée). A l’approche de la température programmée, l’appareil s’autorégulera afin d’être le plus proche possible de la température programmé
10. Une fois la température atteinte, le panier (filtre) s’immerge automatiquement dans l’eau (sauf pour la fonction bouillir) ; L’écran LCD affiche le compte à rebours correspondant à la durée d’infusion du programme
11. A la, fin du cycle d’infusion, le panier remonte automatiquement et un signal sonore retentit 3 fois
12. En fin d’utilisation, appuyez de façon prolongée sur le bouton « **marche / arrêt** »  pour éteindre l’appareil. Déconnectez-le du réseau d’alimentation et nettoyez le filtre.

**Maintien au chaud.** L’appareil est pourvu d’un arrêt automatique au bout de 60 minutes d’inutilisation : pendant ce laps de temps, la température s’autorégule afin de maintenir la température choisie à plus ou moins quelques degrés près. L’écran LCD affiche également le temps écoulé depuis la fin du cycle d’infusion.


## Remarques :

- Vous pouvez appuyer à tout moment sur le bouton marche / arrêt  pour arrêter la chauffe au cours du programme.
- Lors du déplacement du panier, vous entendrez le bruit de la pompe à air qui assure sa mobilité. L'arrêt manuel d'un programme entraîne également le réajustement du panier et donc ce bruit.


## Utilisation manuelle


Le mode d'utilisation manuel permet de régler la température et la durée d'infusion pour d'autres variétés de thé ou selon ses goûts personnels.

*... Reprendre les points 1 à 7 de la page 6...*

**8. Choix de la température d'infusion.** Appuyez le bouton température / durée  : la température minimale d'infusion apparaît (70°C). Appuyez jusqu'à obtention de la température désirée. Celle-ci peut être réglée par pallier de 5°C, en partant de 70°C jusqu'à 100°C.

**9.** Pressez le bouton marche/arrêt  pour valider la température souhaitée.

**10. Choix de la durée d'infusion.** Appuyez de nouveau sur le bouton température / durée  : la durée minimale d'infusion apparaît sur l'écran. Appuyez jusqu'à obtention de la durée d'infusion désirée. Celle-ci peut être réglée par pallier de 1 min, de 1 min à 10 min.

**11.** Pressez le bouton marche/arrêt  pour lancer le cycle d'infusion : une fois la température désirée atteinte, le panier s'immerge automatiquement et le compte à rebours apparaît.



11. A la fin du cycle d'infusion, le panier remonte automatiquement tandis qu'un signal sonore retentit trois fois.

**CET APPAREIL EST DESTINE A ETRE UTILISE DANS DES APPLICATIONS DOMESTIQUES ET ANALOGUES TELLES QUE**

- Des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels
- Dans des fermes
- L'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnement à caractère résidentiel
- dans des environnements de type chambres d'hôtes



## **ENTRETIEN, NETTOYAGE et RANGEMENT**

1. Avant le nettoyage déconnecter la prise du réseau d'alimentation.
2. **Nettoyez l'appareil après chaque utilisation et surtout avant de le ranger pour une longue période d'inutilisation**
3. Laissez refroidir l'appareil complètement avant de le nettoyer ou de le ranger
4. Ne pas immerger l'appareil ni son socle dans l'eau pour le nettoyage. Les connections électriques, le socle et la prise ne doivent pas être en contact avec de l'eau ou tout autre liquide
5. Nettoyez manuellement (pas au lave-vaisselle), l'extérieur et l'intérieur avec un chiffon humide. Surtout, n'utilisez pas de matériel ou un détergent abrasif pour nettoyer l'appareil au risque de l'endommager
6. **Détartrage**, dissoudre les dépôts de calcaire en utilisant un détartrant alimentaire dans les doses préconisées par le fabricant et faire bouillir. Cela est nécessaire car une couche de calcaire peut influencer sur le contrôle de température ou la puissance du chauffage et sur la durée de vie de votre appareil. Rincez 2 fois l'appareil après détartrage à l'eau froide, potable et claire
7. Ne jamais utiliser de la poudre à récurer, de la laine d'acier ou des accessoires métalliques risquant de détériorer le revêtement
8. Essuyez et séchez tous les éléments avant rangement
9. Ranger l'appareil dans sa boîte et le conserver dans un endroit sec et frais

### **Panier inox**

Le panier est en tôle d'inox perforée qui empêche les feuilles de thé de tomber dans votre tasse lors du service. Ce filtre n'a aucune autre fonction filtrante. Avec une eau très calcaire, le filtre s'entartre rapidement. Il est nécessaire de le brosser régulièrement avec une petite brosse poils en nylon, voire faire un détartrage



Tous les éléments et accessoire sont à nettoyer manuellement exclusivement

# GARANTIE

Cet appareil est garanti 2 ans à partir de la date d'achat, contre tout défaut ou vice de fabrication. Garantie pièces et main d'œuvre. La garantie concerne le remplacement de toute pièce défectueuse mais ne saurait couvrir l'usure normale de l'appareil, **le manque d'entretien, les chocs** ni les détériorations qui pourraient survenir à la suite d'une surtension ou d'un mauvais emploi. **Ne pas réparer l'appareil vous-même, vous perdriez le bénéfice de la garantie.** Toute intervention par l'utilisateur sur l'appareil, ou toute modification apportée à l'appareil ou à ses accessoires d'origine entraîne la suppression du bénéfice de la garantie, de même qu'un **emploi inapproprié, autre que pour ce qui est décrit dans la présente notice d'utilisation.** *Le fabricant, le distributeur et l'importateur ne sont pas responsables d'une utilisation inappropriée ou d'un mauvais entretien de l'appareil*

## COMMENT FAIRE REPARER VOTRE APPAREIL ?

Si cet appareil ne fonctionne plus normalement, s'adresser à votre revendeur qui le plus souvent pourra résoudre le problème, ou téléphoner au **N° 04.42.63.15.33. entre 9 et 12 heures du lundi au vendredi.** Un 1<sup>er</sup> diagnostic sera fait par téléphone et nous vous indiquerons la procédure à suivre pour la réparation de votre appareil. **Votre appareil ne peut nous être retourné sans notre accord préalable.** Un N° de retour vous sera communiqué. **Ce N° est à indiquer en gros de manière très lisible sur le carton de retour. Sans ce N°, le colis sera refusé.** Prendre toutes les précautions nécessaires pour que l'appareil soit bien emballé. Tout appareil ou accessoire retourné mal emballé et arrivant détérioré ne sera pas couvert par la garantie. L'emballage d'origine est tout particulièrement conçu pour le transport de cet appareil. Nous vous préconisons vivement de le conserver et de l'utiliser pour expédier votre appareil. Il vous sera rendu dans les 3 semaines maximum à dater de la réception de votre colis. Les appareils envoyés seront réexpédiés port payé. **Ne pas oublier de placer une copie de votre facture d'achat dans le colis ainsi qu'un descriptif précis de la panne** contenant l'appareil retourné.



Ce symbole, figurant sur l'étiquette signalétique signifie que cet article, lorsqu'il est usagé, fait l'objet d'une collecte sélective, (pour les modalités de cette collecte, se renseigner auprès de votre commune) ou d'une reprise à titre gratuit par le distributeur pour l'acquisition d'un article similaire (port à vos frais). Compte tenu des effets sur l'environnement et la santé humaine, en raison de la présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, **CET ARTICLE NE DOIT PAS ETRE JETE AVEC LES DECHETS MUNICIPAUX NON TRIÉS**

